

东区 히가시쿠 район Хигаси(Хигаси-ку)⑥

● 北4条～14条の東8丁目～20丁目

● 北15条～33条の東16丁目～23丁目

● 苗穂町〇丁目

● 本町〇条〇丁目

可燃垃圾
가연성쓰레기
Сжигаемый мусор

不可燃垃圾
불가연성 쓰레기
Несжигаемый мусор

废纸类
종이류
Бумага

容器包装塑料
용기포장 플라스틱
Пластиковая упаковка

树枝・叶子・草
가지・잎・풀
Ветки, листья, трава

玻璃瓶・铁罐・塑料瓶
병 캔 페트병
Стеклянные бутылки, жестяные банки и пластиковые бутылки

干電池 乾電池 打火机 ライター
Батарейки Зажигалки

电子烟 加熱式タバコ
Изделия из нагреваемого табака

東清掃事務所(東区丘珠町873) TEL781-6653

業務課(中央区北1西2) TEL211-2916

SAPPORO
1888

ごみへらそう

大型垃圾每周三以户为单位进行回收。请至少提前2天打电话至大型垃圾收集中心申请（电话281-8153。除周日及年末年初，每天9:00～16:30受理）。请于回收当日8点30之前拿出垃圾。（收费回收）
대형 쓰레기는 매주 수요일에 호별로 수집합니다. 수집 희망일의 2일전까지 대형 쓰레기 수집 센터(전화281-8153)에 신청해 주십시오. (일요일과 연말연시를 제외하고, 매일 9:00~16:30접수) 쓰레기는 수집 당일의 아침 8시30분까지 냅니다.
Крупногабаритный мусор собирается каждую неделю по средам, от каждого дома (квартиры). Для вывоза этого мусора необходимо за 2 дня позвонить в Центр сбора крупногабаритного мусора по телефону 281-8153 и сделать заявку. * В назначенный день до 8:30 утра необходимо выставить мусор в указанное место. (приём заявок - ежедневно с 9:00 до 16:30, Кроме воскресенья и новогодних праздников)

令和7年 (2025年)9月9월 Сентябрь

日Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土Sat
	1 容器プラ 無料	2 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	3 びん・缶・ペット 乾電池 無料	4 燃やせないごみ 燃やせないごみ 有料	5 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	6 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
7	8 容器プラ 無料	9 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	10 びん・缶・ペット 乾電池 無料	11 雑がみ 雑がみ 無料	12 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	13 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
14	15 容器プラ 無料	16 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	17 びん・缶・ペット 乾電池 無料	18 枝・葉・草 枝・葉・草 無料	19 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	20 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
21	22 容器プラ 無料	23 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	24 びん・缶・ペット 乾電池 無料	25 雑がみ 雑がみ 無料	26 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	27 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
28	29 容器プラ 無料	30 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料				

● 请将标有「別袋無料」（免费回收，但需单独装在一个垃圾袋中）的垃圾单独装在透明或半透明的袋子中扔出。请不要将这些垃圾与同一天回收的其他类型的垃圾混装。
● “다른 봉투 무료” 쓰레기는 내용물의 종류에 따라 투명 또는 반투명 봉투에 넣어 같은 날에 수집되는 다른 쓰레기와 구별하여 배출해 주십시오.
● Надпись「別袋無料」(«отдельный бесплатный пакет») означает, что указанные изделия нужно положить в отдельный прозрачный или полупрозрачный пакет и выбросить в тот же день, что и обозначенный в календаре мусор

令和7年 (2025年)11月11월 Ноябрь

日Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土Sat
2	3 容器プラ 無料	4 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	5 びん・缶・ペット 乾電池 無料	6 雑がみ 雑がみ 無料	7 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	1 8 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
9	10 容器プラ 無料	11 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	12 びん・缶・ペット 乾電池 無料	13 枝・葉・草 枝・葉・草 無料	14 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	15 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
16	17 容器プラ 無料	18 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	19 びん・缶・ペット 乾電池 無料	20 雑がみ 雑がみ 無料	21 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	22 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
23	24 容器プラ 無料	25 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	26 びん・缶・ペット 乾電池 無料	27 燃やせないごみ 燃やせないごみ 有料	28 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	29 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
30						

● 请将标有「別袋無料」（免费回收，但需单独装在一个垃圾袋中）的垃圾单独装在透明或半透明的袋子中扔出。请不要将这些垃圾与同一天回收的其他类型的垃圾混装。● “다른 봉투 무료” 쓰레기는 내용물의 종류에 따라 투명 또는 반투명 봉투에 넣어 같은 날에 수집되는 다른 쓰레기와 구별하여 배출해 주십시오.
● Надпись「別袋無料」(«отдельный бесплатный пакет») означает, что указанные изделия нужно положить в отдельный прозрачный или полупрозрачный пакет и выбросить в тот же день, что и обозначенный в календаре мусор

令和8年 (2026年)1月1월 Январь

日Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土Sat
				1 收集なし	2 收集なし	3
4	5 容器プラ 無料	6 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	7 びん・缶・ペット 乾電池 無料	8 雑がみ 雑がみ 無料	9 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	10
11	12 容器プラ 無料	13 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	14 びん・缶・ペット 乾電池 無料	15 收集なし	16 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	17
18	19 容器プラ 無料	20 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	21 びん・缶・ペット 乾電池 無料	22 雑がみ 雑がみ 無料	23 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	24
25	26 容器プラ 無料	27 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	28 びん・缶・ペット 乾電池 無料	29 燃やせないごみ 燃やせないごみ 有料	30 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	31

令和7年 (2025年)10月10월 Октябрь

日Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土Sat
			1 びん・缶・ペット 乾電池 無料	2 燃やせないごみ 燃やせないごみ 有料	3 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	4 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
5	6 容器プラ 無料	7 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	8 びん・缶・ペット 乾電池 無料	9 雑がみ 雑がみ 無料	10 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	11 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
12	13 容器プラ 無料	14 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	15 びん・缶・ペット 乾電池 無料	16 枝・葉・草 枝・葉・草 無料	17 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	18 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
19	20 容器プラ 無料	21 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	22 びん・缶・ペット 乾電池 無料	23 雑がみ 雑がみ 無料	24 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	25 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
26	27 容器プラ 無料	28 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	29 びん・缶・ペット 乾電池 無料	30 燃やせないごみ 燃やせないごみ 有料	31 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	

令和7年 (2025年)12月12월 Декабрь

日Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土Sat
	1 容器プラ 無料	2 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	3 びん・缶・ペット 乾電池 無料	4 雑がみ 雑がみ 無料	5 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	6 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
7	8 容器プラ 無料	9 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	10 びん・缶・ペット 乾電池 無料	11 收集なし	12 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	13 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
14	15 容器プラ 無料	16 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	17 びん・缶・ペット 乾電池 無料	18 雑がみ 雑がみ 無料	19 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	20 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
21	22 容器プラ 無料	23 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	24 びん・缶・ペット 乾電池 無料	25 燃やせないごみ 燃やせないごみ 有料	26 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	27 スプレー缶類 スプレー缶類 別袋無料
28	29 容器プラ 無料	30 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	31 收集なし			

令和8年 (2026年)2月2월 Февраль

日Sun	月 Mon	火 Tue	水 Wed	木 Thu	金 Fri	土Sat
1	2 容器プラ 無料	3 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	4 びん・缶・ペット 乾電池 無料	5 雑がみ 雑がみ 無料	6 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	7
8	9 容器プラ 無料	10 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	11 びん・缶・ペット 乾電池 無料	12 收集なし	13 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	14
15	16 容器プラ 無料	17 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	18 びん・缶・ペット 乾電池 無料	19 雑がみ 雑がみ 無料	20 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	21
22	23 容器プラ 無料	24 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	25 びん・缶・ペット 乾電池 無料	26 燃やせないごみ 燃やせないごみ 有料	27 燃やせるごみ 燃やせるごみ 有料	28